北京環境污染嚴重

（法新社北京十一日電）北京的污染情況隨着多天的到來而變得越來越嚴重，在每平方公里地面上一週就積滿了三十九噸重的塵埃。中共當局爲此而感到震驚。

新華社今日引述最新一期「健康」雜誌的話說：水源污染情況在過去幾年中一直變得越來越嚴重，在水中發現的汞、汽油、鈷和氰化物的含量已有所增加。

建國以來第一次 蓮愛陳家蹈舞出演場專行舉

昨晚首場受觀衆熱烈歡迎

【據新華社北京十日電】今晚在天橋劇場舉行的陳愛蓮舞蹈晚會，受到了舞蹈界同行和首都一千多名觀衆的熱烈歡迎。

新中國舞蹈家舉行個人專場演出，是建國以來的第一次。陳愛蓮獻給觀衆的第一個舞蹈是她的成名作《春江花月夜》，還有《蛇舞》和舞劇《唐·吉訶德》、西班牙舞、中國現代題材舞《夢歸》、中國古典舞《霓裳羽衣舞》、印度民間舞《拍球舞》等十個不同風格的舞蹈。

中央書記處國務院應設立科學顧問組

科學家建議重大科技決策宜諮詢專家 寶鋼地基川氣出川皆因決策失誤造成

【中國新聞社北京十日電】最近在中國科學院召開的一次工作座談會上，許多科學家指出，重大科技政策的確定，不能僅僅依靠領導者個人的學識，還要依靠專家們集體的智慧。他們建議中共中央書記處和國務院盡快設立科學顧問小組。

科學家們舉了近幾年中國經濟建設中一些決策的失誤，如寶鋼地基問題、川氣出川問題等，一些科學家早就提出不同意見，但由於缺乏一套制度和與之相應的組織形式的保證，這些正確的意見未能被決策者採納。

科學家們認爲，設立科學顧問小組，可以起到科學問題的顧問、參謀和「智囊團」作用。只要明確規定哪些問題的決定必須徵詢該小組的意見，逐步形成一套制度，並且長期實行下去，就能防止和避免個別領導人決策的失誤，使國家的科技政策有一個必不可少的穩定性和延續性。

科學家們還建議，科學顧問小組的成員應由各學科有真才實學、真知灼見的科學家擔任。

北京林學院學生佔校舍

（北京十日法新社電）此間學生人士今日說，由昨日起數百名學生強佔北京一間學院的建築物。

大約三百名林學院學生採取抗議行動，要求歸還文革前屬於他們的建築物。

這些學生進入他們以前的教室、宿舍和飯堂。這些建築物目前被北京科技學院所佔用。

中國消息

台後天「戲劇季」將演大陸地方戲

有江淮戲陝西戲河北評劇等

【中國新聞社香港十日電】台灣消息——台北正準備在今年的「戲劇季」演出一些大陸地方戲。已經安排的有：江淮戲、湖南戲、湖北戲、陝西戲、河北評劇等五種，從本月十三日起至十七日，每晚演出。最高票價是六十元台幣。

目前台灣各地除了經常演出京劇和閩南戲外，還有一些業餘的大陸地方戲組織，其中較具規模的有河南梆子、紹興戲（越劇）、廣東戲（粵劇）等。

發揚傳統·拓展外銷 台北成立旗袍研究會

△中國婦女穿上剪裁合身的旗袍，被世界公認是最能顯示女性身材的衣服，許多外籍婦女除了仰慕中國的固有文化外，對於以龍鳳爲圖案的旗袍，更是愛不釋手。去年影星伊麗莎白泰來來台參加金馬獎頒獎典禮後，就做了好幾件旗袍帶回美國。

但是，這個被世界公認的最佳服裝，由於本地婦女穿著的機會較少，再加上一些手藝精湛的老師傅逐漸退休，新生的一代又不願意花費三年五載來學習這套手藝，因此有漸漸「沒落」的趨勢，這一點很令旗袍研究協會的人士担心。

在旗袍界做了三十多年，目前担任「中國旗袍研究協會」理事長的楊成貴，是裁剪旗袍的一把好手，在提到逐漸沒落的旗袍業，他有無限的感慨，並且憂心忡忡。

據楊成貴表示：四、五十年代，婦女的服裝百分之八十是以旗袍爲主，當時單是台北市就有二百多家專門做旗袍的商店，旗袍的樣式因人的身份的裁剪有所不同，一般包括了少奶奶，貴夫人，老太太等多種式樣，在一些聚會的場合裏，婦女都是穿旗袍。

這種興盛的局面一直維持了十幾年，七〇年左右，台北市相繼開了幾家白貨公司，大批廉價的成衣，洋裝上市，這些成衣，洋裝色澤鮮艷，一時迷惑了婦女們的雙眼，再加上傳統的旗袍是高領、束腰、下擺開叉，行動多少受點拘束，因此當時的服裝界起了一次大革命，許多婦女揚棄了穿著多年的旗袍，而改穿洋裝。

造成婦女改穿洋裝的另一原因是：經濟不斷進步，職業婦女一年比一年多，爲了工作方便，她們把旗袍束之高閣，就連重要的場合也難得見有人穿旗袍。

楊成貴說：這種轉變使旗袍業遭受相當嚴重的打擊，許多打着金字招牌的旗袍店，由於敵不過這場巨變，紛紛拉下店門，改行從事其他行業，只剩下一些不信邪的老師傅，仍在那裏做頑强的抵抗。

爲了不使我國固有的傳統文化，毀於一旦，一九七五年，一百多位對旗袍有研究的人，自動成立了「中國旗袍研究協會」，他們希望藉著他們的力量，能使這個固有文化，綿延流長，而不要在我們這一代交了白卷。

從那時候開，「中國旗袍研究協會」就自動到國內外展示中國的旗袍，並且透過大衆傳播向婦女廣爲介紹。這是一件相當繁重的工作，通常該協會展示的旗袍有一百多種不同的式樣，然後由模特兒做示範表演。

青島女副市長

最近獲選爲山東省青島市女副市長鄭秀儀女士（右），與青島中小學校代表會商教育事務，鄭女士是菲律賓華僑，曾在菲律賓大學攻讀生物學。（美聯社傳真圖片）

鍾天賜 876－4575

出售住宅及商業樓宇最佳時機，應及時把握此最好時機以取得最高價免費估價！忠誠服務！

㈠八層商業大廈在喜士定夾緬街街角，樓下銀行，西藥房等：以上各層：醫生，牙醫師，律師，會計師及其他大商業機構，年收租十九萬，價一百餘萬，投資華埠好機會。

華埠靚大屋：

伍澤森 327－7842

5529 KEITH ST.

㈠南本汝比區，在ROYAL OAK和S.E. MARINE DR間，廿餘年靚屋，一廳三大睡房，一千四百平方尺。土庫另有一廳兩房，浴室設備，六十二尺闊地，風景優美。10¼%利息按揭，屋主離埠急讓，平賣十二萬九千五百元，歡迎以舊屋相換。

㈡高價收買舊屋及標準地，或代建新屋，免費估價。

伍澤濂 733－5743

雲市東區繁盛地帶商業樓，樓下兩鋪位，樓上四伙柏文，開價二十一萬五千元。

BURNABY喜士定街東最旺地段，肉店一間出售，每週開市六天，上午九時至下午六時，全年生意逾十五萬，利錢深容易做，生意連實業，開價拾萬，只買生意亦可，店主答允教你。

餐館連實業出售，位埠邊小鎮，營中西餐，有烈酒酒牌，七十座位，生意興旺，每月生意約一萬六千元，利錢特深，中西餐約各佔一半，營業額不斷在增加中，

這是你的機會，餐館生意連實業，祇售二十二萬五千元，先到先得。

阮廷犖 254－7333

阮廷犖君現加入本公司爲僑衆服務。阮君畢業於卑詩大學，居本市多年，對本市地產情況熟悉，深望阮君新知舊雨，遠近僑胞，如有房屋買賣或對地產問題委託阮君自當竭誠服務。

△雲東區，孖屋地段，兩單位，獨立門户，各有三睡房另土庫完成合出租及自住開價十一萬

△華埠餐館，近文化中心，有發展潛力，售五萬八。

△威廉街近乃磨，兩睡房屋，土庫完成，可接充低息按揭，開價八萬一千。可還價。

Success Realty Ltd.

REAL ESTATE and INSURANCE

145 KEEFER STREET VANCOUVER

辦事處新電話：687-8899

代理置業投資

汽車房產燕梳

各行生意保險

我們的商業燕梳保險最平

平過人服務好

勿遲疑快快來

保證滿意

本公司服務時間：星期一至星期五：九時至五時半 星期六：九時半至一時

寶事寶業燕梳有限公司

△西温高華區，接鄰海濱建築地段出售約⅓英畝，位於幽靜高尚住宅區，海景迷人，開價二十二萬五千。

△商業購物中心，六年新，兩層建築物，位北温哥華新發展區，開價二百萬元。

△三層商業樓宇，位於喜士亭街，接鄰華埠，正層可供屋主自用，樓上經有屋批約租賃，僅售廿五萬。

請與 ANDREA ENG 伍慧芬接洽。

MACAULAY NICOLLS MAITLAND & CO. LTD. ESTABLISHED 1898 1718 MARINE DRIVE, WEST VANCOUVER, B.C. V7V 1J3

734－0839 OR 926－6811 (24Hrs)

經驗豐富 許忠 起貸迅速

HOY INDUSTRIES INC.

4330 Miller St. Vancouver B. C. V5N 4A2

876－8042

冬天來了！節省能源惟一辦法

安裝雙重玻璃窗門。

本公司代理向卑詩電火局申請

低利息貸款至500元。

LUCKY REALTY LTD.

6260 No. 3 Road, Richmond, B.C. V6Y 2B3 (604) 273-0141

ANDY CHAN, B.A.Sc. 陳以諾 RES. 263-9861

▲DONUT & COFFEE SHOP 近STANLEY PARK, WEST END，旺地點，生意興旺，有長租約，開價二萬

▲列治文西餐館出售，旺地，月入二萬餘元，有酒牌，開價祇八萬九千元。

▲北溫哥華餐館急讓，六十五座位，酒牌，中西餐，月入萬餘元，工作時間小，開價五萬五千元。

▲炸雞館，TEXAS FRIED CHICKEN，旺地點，近ENGLISH BAY，生意興旺，有長租約，開價二萬五千元，

生意

Gary Tse Realty Ltd.

#8-426 Main St. Van.

謝大鈞 Gary Tse

電話：278-2994 270-1971 或 683-4618

▲東區新屋數間，快將完成可用舊屋交換。

▲DUMFRIES ST夾四十三街東近乃十九年新靚士德古，地三三乘一二二三點睡房土庫有大遊戲室，環境優美有風景。開價十七萬二。試還價。

▲周蘭胡近十二街西，旺雜貨舖在柏支區，日沽千二，若延長時間，生意更多，開價八萬九，可用房屋交換。

▲旺果舖連三睡房住業，十二街近菲沙，生意年做約十二萬元。如增售鮮花，前途更佳，開價十四萬九。

本公司歡迎售屋換新屋或現金購買

雲埠市區樓宇謝大鈞先生爲全加及BC地產估價學會會員經驗豐富隨時免費代客估價

EDWARD LEE

李蔭雄

地產實業買賣經紀

公司430－1123 住家931－8696

Trans-Action Realty Ltd.

2603 Kingsway, Vancouver

△4207 CAMBRIDGE·北本拿比22年靚屋，近喜士定及威寧堂，三睡房，土庫三房一廳，有浴室，交通方便，取價十三萬三千。

△果舖兩間：近域多利54街，四萬六，另一間在本拿比，全部生意，架撐存貨，只取價萬五。

△舖位出租：539喜士定東街，近唐人埠，二千尺，月租七百五十元。

△租賃生意：一切家庭，園務，建築，汽車用具機器，開價三萬八。

△靚屋：近蘭夫14街，49尺大辣，十六萬四千九。

閣下如想買賣房屋，轉讓生意物業估價，要最佳服務，請隨時聯絡。

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK STREET, VANCOUVER, B.C.

黃如柏 PAK Y WONG Office: 736-3831 Res. 271-2542

代理投資置業

生意買賣估價

（歡迎來電話查詢）

加華實業公司

CATHAY PACIFIC REALTY LTD.

5052 Victoria Dr., Vancouver, B.C. V5P 3T8

DAVID TAM 譚清華 OFF. 324-1034 RES. 437-1714 437-1719

加華新盤

週末開放（一時至三時）

△八堅固靚屋，全部鋼窗，土庫全部完成

△五五東五十七街，十九年，三睡房，一流衣櫃，乾包爐及窗簾，雪櫃，開價十碗機，洗五萬七千五百元。

△515 OMOSS ST.近頃士威，翻新大屋，共有四睡房，寬大客廳廚房，全部完成，有車房，十三萬七千元。

△2820－2822 ST. CATHERNE 一年新，保養良好，十九萬五千元。即將興建，標準地

△上下層孖屋，三睡房，獨立電錶，保養良好，十九萬五千元。即將興建，標準地

△東區四睡房新屋，即將興建，大地好

△東區近乃麼街十組柏文，保養良好，

△東區風景區上乘卅五萬五千元開價。

△二埠果舖急賣，日做六百元，鄰近柏文，開價兩萬四千元。

B. B. 公司

BLOCK BROS. REALTY

HOLIA CHOW（周太）

公司273－3111 住宅271－7874

傳呼機687－7711 #7207

代理買賣地產物業，免費估價

△豪華孖屋近界限街及京士威，四二三五至四二三七SARDIS STREET佔地75×231每層1,330方呎土庫完成，自住有四伙，裝飾富麗堂皇，西人業主，並加拿大，息比市府，已計劃本那，投資三十文柏，將來取價三十六萬，四千。前途無量，三年新，

△建築商現金購買舊屋拆建，33以上均相宜，速電接洽。

△溫哥華東區近京士威二七八七號正在建築中，新屋正式成，主人，雙層有套房，玻璃窗，取價十二萬，三百餘元，遠控制開門，遙呎，十八萬七千，雙車房，

△溫哥華西區SHAUGHNESSY佔地100×125可代客設計定建，豪華名貴或簡便合用，悉聽尊便，十二月可開始，約數月完成。

△八包萬九千五，燈頭雪櫃，堂皇，外加打垃圾機，取價十屋七號VENABLES商自住四層一個千月四新百餘建呎固，耐土用庫，別部份觀造完合並成時